

Anmeldungen/ Incriptions

Per/ par mail: fred.greder@hispeed.ch

Per/ par sms: 078 647 38 05

Per/ par poste: Fred Greder, Gartenstrasse 9, 2502 Biel-Bienne

Nach dem 31. August 2021 werden die restlichen Plätze zum Verkauf freigegeben.

Après le 31. Août 2021 les places restantes sont mises en vente.

Der Vorverkauf beginnt ab 8. September durch das Theater Nebia.

La prévente commence à partir du 8. septembre par le Théâtre Nebia.

Eintrittspreis pro Person/ Prix d'entrée par personne Fr. 62.-

bourgkonzerte.ch



Gratis **Galà** *gratuit*



Fr/ ve 29. Okt/ oct 2021, 19.00h
Theater/ théâtre Nebia Biel-Bienne

Die "Bourkonzerte" organisieren am Freitag 29. Oktober 2021, 19.00h, im Theater Nebia Biel ein «Best of»-Gratiskoncert für unsere Sponsoren, Donatoren, Gönner und Mitglieder für Ihre langjährige Treue.

Nous organisons le vendredi 29. octobre 2021, 19.00h, au théâtre Nebia Bienne un concert gratuit «Best of» en faveur de nos sponsors, donateurs, soutiens et membres à cause de votre fidélité à long terme.

Reservationsvorteil! / Privilège de réservation!

Wer bis am 31. August 2021 seinen Sponsorenbeitrag, Donatorenbeitrag, Gönnerbeitrag oder Mitgliederbeitrag für die Saison 2021/22 einbezahlt hat, kann nummerierte Gratisplätze reservieren.

Qui a payé sa contribution de sponsors, donateurs, soutiens ou membres pour la saison 2021/22 jusqu'au 31 août 2021 peut réserver des sièges numérotés gratuits.

Sponsoren/ sponsors ab/ à partir de	Fr. 1 000.-	6 Plätze/ places
Donatoren/ donateurs ab/ à partir de	Fr. 500.-	4 Plätze/ places
Gönner/ soutiens ab/ à partir de	Fr. 100.-	3 Plätze/ places
Paare/ couples	Fr. 80.-	2 Plätze/ places
Einzel/ individuel	Fr. 50.-	1 Platz/ place

Anmeldung/ réservations: siehe Rückseite/ voir au verso

Programm/ programme (Moderation/ modération: Christoph Borer)

- 19.00h Musik und Bewegung/ *musique et mouvement*: **Fabrice Martin's Tap Dance Company**
19.35h Kammermusik/ *musique de chambre*: **Leonid Gorokhov, Violoncello/ Gérard Wyss, Klavier**
(J. Brahms Sonate in F-Dur Op.99)

1. Teil Apéro riche "salzig"/ "salé" (40 Min.)

- 20.50h Musikcomédie/ *comédie musicale*: **Schertenlaib/ Jegerlehner**
21.25h Blechbläser/ *cuivres*: **Gstaad Festival Brass Quintett**
Immanuel Richter *Trompete*, Bill Williams *Trompete*, Olivier Darbellay *Horn*,
David Bruchez-Lalli *Posaune*, Daniel Schädeli *Tuba*

2. Teil Apéro riche "süss"/ "sucré" (25 Min.)

- 22.15h Kammermusik/ *musique de chambre*: **Sine Nomine Streichquartett/ Quatuor à cordes**
Patrick Genet *Violon*, François Gottraux *Violon*, Hans Egidi *Alto*, Marc Jaermann *violoncelle*
(A. Dvorak Streichquartett in C-Dur Op. 61)
22.55h Chor, Volksmusik/ *choeur, musique folklorique*: **Choeur des Armaillis de la Gruyère**
Leitung/ *direction*: Nicolas Fragnière

Catering, Apéro riche: Chez Rüfi, J.-Sessler-Str. 5, 2502 Biel Bienne

